

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

INTERNATIONAL CRIMINAL TRIBUNAL
FOR THE FORMER YUGOSLAVIA

TRIBUNAL PÉNAL INTERNATIONAL
POUR L'EX-YOUGOSLAVIE

CHURCHILLPLEIN 1, P.O. BOX 13888
2501 EW THE HAGUE, THE NETHERLANDS
TELEPHONE: +31 70 512-5000
FAX: +31 70 512-5345

CHURCHILLPLEIN 1, B.P. 13888
2501 EW LA HAYE, PAYS-BAS
TELEPHONE: +31 70 512-5000
FAX: +31 70 512-5345

Predmet br. IT-98-32/1-T
Tužilac protiv Milana Lukića

JAVNO

ODLUKA

ZAMJENIK SEKRETARA,

UZIMAJUĆI U OBZIR Pravilnik o pritvoru osoba koje čekaju na suđenje ili žalbeni postupak pred Međunarodnim sudom ili su iz nekog drugog razloga pritvorene po ovlaštenju ovog Suda, usvojen 5. maja 1994., s naknadnim izmjenama i dopunama, (dalje u tekstu: Pravilnik o pritvoru), a posebno pravilo 64;

UZIMAJUĆI U OBZIR dopis koji je 18. novembra 2008. na osnovu pravila 64 Pravilnika o pritvoru dostavio tužilac, u kom tvrdi da postoje *prima facie* dokazi o tome da je optuženi Milan Lukić (dalje u tekstu: optuženi) možda pozivao i zastrašivao porodicu jednog svjedoka tužilaštva iz Pritvorske jedinice Ujedinjenih nacija;

UZIMAJUĆI U OBZIR da tužilac u gorenavedenom dopisu traži da se "sve nepriviligovane komunikacije [optuženog] smjesta suspenduju na period od dvije sedmice [tokom kojih će tužilac] pregledati transkripte, istražiti telefonske pozive upućene članovima porodice svjedoka tužilaštva i zatražiti od Pretresnog vijeća da preduzme odgovarajuće mjere";

IMAJUĆI U VIDU da, na osnovu pravila 64(A)(iv) Pravilnika o pritvoru, "[t]užilac može od sekretara, ili u hitnom slučaju od upravnika, zatražiti da zabrani, reguliše ili odredi uslove za kontakte između pritvorenika i bilo koje osobe ukoliko postoje

razumne osnove da smatra [...] da bi taj kontakt mogao naštetiti pritvoreniku ili bilo kojoj drugoj osobi";

IMAJUĆI U VIDU da su optuženi i njegov branilac obaviješteni o zahtjevu tužioca;

RAZMOTRIVŠI sve informacije kojima raspolaže, uključujući transkripte telefonskih razgovora optuženog i informacije sadržane u dopisu tužioca od 18. novembra 2008. i uvjerivši se da je u ovim okolnostima zahtjev tužioca opravdan i utemeljen na razumnim osnovama;

STOGA ODLUČUJE, na osnovu pravila 64 Pravilnika, da zabrani sve komunikacije optuženog, izuzev onih s braniocem i konzularnim predstavnicima, na period od dvije sedmice, počevši od dana donošenja ove odluke.

/potpis i na pečat originalu/
John Hocking,
zamjenik sekretara

Dana 18. novembra 2008.
U Hagu,
Nizozemska